

La GRANDE Transmission ÉCOLO – Leçon 4 – Fiche matériel poèmes

Extraits de poèmes

Poème de Feu Cheikh Zayed bin Sultan Al Nahyan

Quelle vie merveilleuse !

Le ciel est illuminé,
et la prospérité croît aux côtés des arbres
et des fruits abondants.
La pluie tombe des cieux bénis
dans la providence du Tout-Puissant,
couvrant la terre
et remplissant la mer,
débordant les rivières.
Les gens viennent dans notre patrie
en foule,
errant parmi ses fleurs et ses arbres,
à travers la terre peuplée de gazelles et d'oryx.
Qu'il est joyeux celui qui voit tout cela,
qu'il est chanceux.
Louange à notre Créateur,
qui a offert cette patrie
à ses habitants méritants.
Il l'a destinée à être grande,
à prospérer.

Traduction française basée selon la version anglais

[Source](#)

La GRANDE Transmission ÉCOLO – Leçon 4 – Fiche matériel poèmes

Extraits de poèmes

Poème de son altesse Cheikh Mohammed bin Rashid Al Maktoum (Source)

أحب

أحب شمس الضحى بالنور تهديني
وأحب صوت المطر إذا جرى وديان
وأحب النخيل في كل صبحٍ يناديني
وأحب الوديان والماء في البلدان

J'aime

J'aime le soleil du matin qui me guide avec sa lumière
Et j'aime le son de la pluie qui coule à travers les vallées
J'aime les palmiers qui m'appellent chaque matin
Et j'aime les vallées et l'eau dans les terres

Traduction française basée selon la version anglais

[Source](#)